

El Hablaganados 350: “Este ganado era muy interesante”

Por Kris Ringwall, Especialista de ganado
Servicio de Extensión de NDSU
Traducción por Dr. John S. Ballard,
Dickinson State University

La carta sumaria de liquidación para el lote 4425 dijo, “Este ganado era muy interesante.” La mayoría de las conversaciones que comienzan con éstas o palabras parecidas indican que una declaración cortés seguirá indicando que el ganado estaba fuera de lo normal.

El lote 4425 era el primer lote de becerros del Centro de Investigación de Extensión Universitaria de Dickinson que mandamos a los corrales de alimentación comerciales que tenía un número de cuerpo pequeño (4,4). Los becerros eran pequeños, comparados con los novillos típicos de Dakota de Norte, aún si uno no entiende lo que significa el 4,4.

Lo normal puede atar. A veces es divertido explorar fuera de los estándares normales. Haga algunas preguntas que otros pensaban haber contestado ya hace mucho tiempo. En este caso, es el valor del ganado de un cuerpo más pequeño.

Si le gusta o no, el mundo cambia paulatinamente, sin embargo, hay muchísimos energía y esfuerzo que se requieren para que las cosas sigan como son. El presente es donde solemos encontrar la comodidad y la seguridad, mientras lo desconocido nos da miedo.

Pero el cambio sí viene. Nuestros padres se envejecen y los hijos dentro de poco nos alcanzarán. No es posible ser pasivo. Cuando nos juntamos alrededor de una mesa, nos damos cuenta de que, para una generación, es tiempo de retirarse y dejar que la generación nueva domine.

Para las generaciones que se desvían un poco, la Madre Naturaleza guía la nueva generación al camino tradicional. Para el dueño de casa, puede ser la devaluación. Para el dueño de terreno, puede ser la productividad perdida. Para el productor de ganado, puede ser la mortalidad sencilla. Para nosotros personalmente, puede ser otra coyuntura que nos duele. Sea lo que sea, la naturaleza va a surgir victoriosa.

El mundo sigue rodando. Lo puede batallar, pero usted no va a ganar. No hay nada malo en ser ambicioso, motivado y previsto. De hecho, debemos de serlo, pero al tanto que nos envejecemos, la sabiduría, el sentido común y algo de lo práctico deben dominar.

La perpetuación continua de lo que tenemos puede ser la regla ahora. Sin embargo, si lo que tenemos no está sincretizado con la Madre Naturaleza, pronto nos damos cuenta que no existe una fuerza ni un arreglo que pueda perpetuamente arreglar un sistema o mundo que esté chueco.

No es muy fácil combatir un sistema. Hace poco encontré un comentario por Kit Pharo de la Compañía de Ganado Pharo del estado de Colorado (<http://www.pharocattle.com>).

Kit estaba reflexionando sobre los comentarios que recibió en cuanto a las fechas de parir los becerros. “Yo sé que molesto a la gente que no ve ninguna manera de hacer parir las vacas según la naturaleza. No hay que malgastar su tiempo estando enojada conmigo. No me importan sus motivos ni cuando paran sus vacas ni por qué paran cuando paren. Sólo estoy ofreciendo mi opinión. El parir en unión con la naturaleza funciona para mí... y ha funcionado para todos los que conozco que lo hacen así. Este es un país libre y cada persona puede hacer las cosas cuándo y cómo quiera.”

Kit tiene razón. En el mundo de la agricultura conservadora, no es fácil dar voz a una opinión, sin embargo, se expresan. Las prácticas de producción actuales por estándares de marketing y de económica nos permiten tener una industria sensata.

Por lo menos hoy, puesto que no me queda espacio, voy a citar a Kit otra vez. “Mucha gente cree falsamente que cualquier vaca que tiene un cuerpo con un número bajo de cinco es un enano o una raza de vaca muy pequeña. No tiene razón. Cuando se añade lo grueso y la habilidad de ganar peso a una vaca de cuerpo más pequeño, tiene una combinación sin par. Tenemos unas vacas de cuerpo menor que son gruesos y ganan peso fácilmente y que pueden alcanzar 1,200 libras de peso. Esto es bastante grande para cualquier manada.”

Proveeremos más datos la próxima vez, pero, por ahora, como empezamos, “Este ganado era muy interesante.”

Espero que usted encuentre todas sus etiquetas de oreja(caravanas).

Sus comentarios siempre son bienvenidos en www.BeefTalk.com. Para más información, póngase en contacto con el North Dakota Beef Cattle Improvement Association (la Asociación de Mejoramiento de la Carne de Res de North Dakota 1133 State Avenue, Dickinson, ND 58601 o vaya a www.CHAPS2000.com en la Red Internet.

Fuente: Kris Ringwall, (701) 483-2348, ext 103,
kringwal@ndsuxext.nodak.edu

Redactor: Rich Mattern, (701) 231-6136,
richard.mattern@ndsu.edu

12 Month Old Steers

Frame Score	Hip Height
3	45 inches
4	47 inches
5	49 inches
6	51 inches
7	53 inches

Beef Improvement Federation Guidelines

“These Cattle Were Very Interesting”

By Kris Ringwall
Extension Beef Specialist
NDSU Extension Service



The closeout summary letter on Lot 4425 said, “These cattle were very interesting.” Most conversations that begin with these or similar words indicate a polite statement will follow indicating the cattle were outside the norm.

Lot 4425 was the first small-frame score (4.4) calves the Dickinson Research Extension Center sent to a commercial feed yard. The calves were small, compared with typical North Dakota steers, even if one didn’t understand what a 4.4 meant.

The norm can be confining. Sometimes it is fun to explore outside the standard norms. Ask some questions others thought they answered a long time ago. In this case, it’s the value of smaller-framed cattle.

Like it or not, the world changes gradually, yet there is enormous energy and effort expended to keep the status quo. The present is generally where we find comfort and security, while the unknown is forbidding.

But change does come. Our folks get older and our children seem to be catching up. No one around us is standing still because it’s not an option. When we gather around the table, we realize that, for one generation, it is time to let go and for the next generation, it is time to grab hold.

For those generations that get slightly off course, Mother Nature guides the next generation back on course. For the homeowner, it may be depreciation. For the landowner, it may be lost productivity. For the cattle producer, it may be simple mortality. For us personally, it may be another aching joint. In any case, nature wins out.

The world moves on. You can fight it, but you are not going to win. There is nothing wrong with being ambitious, motivated and forward thinking. In fact, we should be, but as our years advance, wisdom, common sense and a flavoring of practicality should dominate.

Continued perpetuation of what we have may be the norm. Yet, if what we have is out of sync with Mother

Nature, we soon will realize that there is no force and no inputs that can perpetually offset a system or world that is tilted.

It is not easy to challenge systems. Recently, I came across a comment by Kit Pharo of the Pharo Cattle Company out of Colorado (<http://www.pharocattle.com>).

Kit was reflecting on feedback he received from comments about calving dates. “I know I upset people who see no possible way to calve in sync with nature. Please do not waste your time being mad at me. I don’t care when you calve or why you calve when you calve. I am just stating my opinions. Calving in sync with nature works for me -- and it has worked for everyone else that I know of who has tried it. This is a free country and you are free to calve whenever you want to - for whatever reasons you have.”

Kit is right. In the world of conservative agriculture, it is not easy to voice an opinion, but opinions are voiced. Current production practices are driven and need to be driven by economics and marketing standards that allow for a sensible industry.

But at least for today, since I am out of room, I will pull another quote in from Kit. “Many people mistakenly believe any cow under a 5 frame is a dwarf or a miniature of some sort. They’re wrong! ... When you add thickness and fleshing ability to a smaller-framed cow, you have a package that is without equal. We have some thick, easy fleshing 3 and 4 frame cows that can easily weigh 1,200 pounds. That’s big enough for any cowherd.”

More data next time, but for now, as we started, “These cattle were very interesting.”

May you find all your ear tags.

Your comments are always welcome at <http://www.BeefTalk.com>. For more information, contact the NDBCIA Office, 1041 State Ave., Dickinson, ND 58601 or go to <http://www.CHAPS2000.com> on the Internet.